

TEATR OCHOTY

William Shakespeare

SEN NOCY LETNIEJ

Łazienki
Teatr na Wyspie

18, 19, 25, 26 lipca 1987 r.

William Shakespeare

SEN NOCY LETNIEJ

(„A midsummer night's dream”)

przekład: Konstanty I. Gałczyński

osoby:

Tezeusz — ksiązę Aten	ANDRZEJ MALEC
Egeusz — ojciec Hermii	WIESŁAW NOWOSIELSKI
Lizander } zakochani w Hermii	WOJCIECH ASIŃSKI
Demetriusz }	ARTUR KACZMARSKI
Filistrates — mistrz zabaw i ceremonii u Tezeusza .	ALEKSANDER JASIŃSKI
Pigwa — cieśla	MAREK BIELECKI
Spój — stolarz	JAKUB SZYLIŃSKI
Spodek — tkacz	CEZARY PAZURA
Duda — miechownik	ANDRZEJ NIEMIRSKI
Ryjek — kotlarz	KRZYSZTOF IBISZ
Zdechlak — krawiec	GRZEGORZ EMANUEL
Hipolita — królowa Amazonek zareczona z Tezeuszem	ELŻBIETA SOCHA
Hermia — córka Egeusza zakochana w Lizandrze .	MAŁGORZATA BOGDAŃSKA-KACZMARSKA
Helena — zakochana w Demetriuszu	KATARZYNA TERLECKA
Oberon — król elfów	PIOTR SIEJKA
Tytania — królowa elfów	SŁAWOMIRA ŁOZIŃSKA
Puk — czyli Robin-Koleżka, elf	TOMASZ KĘPIŃSKI
Groszek } Pajęczynka } Ciemka } Gorzyczka } elfy	młodzież z Ogniska Teatralnego przy Teatrze Ochoty
Pyram } Tyzbe } Mur } Księżyc } Lew } postaci interludium granego przez rzemieślników	
Inne elfy w orszaku króla i królowej } Orszak Tezeusza i Hipolity }	Sekcja Akrobatyki Sportowej przy KS „Targówek”

RZECZ DZIEJE SIĘ W ATENACH I W POBLISKIM LASKU

reżyseria

HALINA I JAN MACHULSCY

scenografia i kostiumy

IWONA WESOŁY

ruch sceniczny

JERZY WINNICKI

reżyseria światła

STANISŁAW ZIĘBA

muzyka

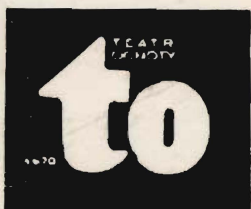
JACEK SZCZYGIEŁ

asystent reżysera

WOJCIECH ASIŃSKI

reżyseria dźwięku

ZBIGNIEW BOROWSKI



Teatr Ochoty

Ośrodek Kultury Teatralnej

ul. Mikołaja Reja 9

tel. 25-85-44

Dyrektor

JAN MACHULSKI

Kierownictwo Artystyczne

HALINA i JAN MACHULSCY

Zastępca dyrektora

GRAŻYNA ZACZEK

Kierownik techniczny

KRZYSZTOF STEPANÓW

Teatr Ochoty wyraża podziękowanie wszystkim,
którzy przyczynili się do powstania tego spektaklu.